



## ACUERDO DE VOLUNTARIADO PARA VIAJES DE CAMPO

Imprimir nombre: \_\_\_\_\_ Fecha de nacimiento: \_\_\_\_\_

(Apellido, Nombre de pila, Inicial del segundo nombre)

Apellido de soltera (si corresponde): \_\_\_\_\_

Dirección: \_\_\_\_\_

Ciudad: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Código postal: \_\_\_\_\_

Teléfono: \_\_\_\_\_ Correo electrónico: \_\_\_\_\_

Nombre de los estudiantes que irán a la excursión:	Grado del estudiante:

Yo, \_\_\_\_\_, comprendo y acepto que mi participación como voluntaria en el Distrito Escolar de Ashwaubenon se lleva a cabo con y bajo las siguientes disposiciones:

- Mis servicios como voluntario son a solicitud, conocimiento y control del Distrito Escolar de Ashwaubenon a través de sus administradores o personal docente.
- No se me pagará ningún salario ni estipendio por mis servicios.
- No seré elegible ni solicitaré ningún beneficio por mis servicios.
- Estaré cubierto por el seguro de responsabilidad del Distrito Escolar de Ashwaubenon.
- Si alguna parte de mis actividades de voluntariado implica que transporte a estudiantes en automóvil, debo recibir autorización por escrito de un administrador o empleado del distrito escolar antes de brindar dicho servicio y debo completar el formulario correspondiente del distrito escolar relacionado con el uso de un automóvil, su estado y la cobertura de seguro mínima requerida.
- Me familiarizaré con todas las políticas y procedimientos establecidos por la Junta de Educación de Ashwaubenon y el personal administrativo y me adheriré a ellos.
- Soy consciente de que el Distrito Escolar realizará una verificación de antecedentes penales y/o no penales.
- La información que pueda obtener sobre otros niños o sus familias en mi función como voluntario debe mantenerse confidencial. Si tengo inquietudes sobre cualquier cosa que ocurra durante el tiempo que estoy sirviendo como voluntario, las comunicaré al maestro del aula o a la persona que supervisa la actividad.

Entiendo que cualquier declaración falsa o tergiversación de los hechos es motivo de despido. Por la presente certifico que las declaraciones anteriores son verdaderas y correctas a mi leal saber y entender.

\_\_\_\_\_  
Firma

\_\_\_\_\_  
Fecha

**Solo para uso de la oficina del distrito (For District Office Use Only):**

Date background check complete: \_\_\_\_\_ Background check completed by: \_\_\_\_\_

## **Aviso y acuerdo de voluntariado del Título IX**

### **¿Qué es el Título IX?**

El Título IX es una ley federal de derechos civiles que prohíbe la discriminación de cualquier individuo por motivos de sexo en sus programas y actividades educativos. Los programas y actividades incluyen clases, clubes escolares, deportes, excursiones y otras actividades extracurriculares, como programas extracurriculares operados en la escuela. Todas las escuelas públicas y privadas que reciben fondos federales deben cumplir con el Título IX. Estas regulaciones existen para garantizar que todos los estudiantes y el personal puedan acceder a un ambiente escolar seguro y respetuoso.

### **¿Quién tiene protección contra la discriminación según el Título IX?**

Según el Título IX, los estudiantes y empleados del distrito (incluidos los voluntarios) tienen protecciones contra la discriminación sexual que limita o niega la capacidad de una persona para participar o beneficiarse de un programa o actividades educativas de una escuela. Esto incluye cualquier discriminación que se produzca por motivos de género, identidad de género, orientación sexual, características sexuales y embarazo o condiciones relacionadas.

### **¿Qué constituye discriminación?**

Una de las formas más comunes de discriminación implica el acoso sexual o por motivos de sexo. Ejemplos de estos tipos de acoso contra los que están protegidos en el Título IX incluyen:

- Hacer o permitir comentarios sexistas
- Chistes ofensivos basados en el género
- Tocamientos no deseados o insinuaciones sexuales
- Acechar o hacer llamadas telefónicas u otras comunicaciones obscenas
- Ofrecer beneficios a cambio de favores sexuales

Además del acoso sexual, el Título IX también brinda protección contra el abuso sexual, el trato desigual de los estudiantes o el personal por motivos de sexo, así como protección contra represalias si los estudiantes o el personal ejercen su derecho a presentar una queja del Título IX.

### **¿Qué requiere esto de mí como empleado/voluntario del distrito escolar?**

- Si es testigo o es sujeto de discriminación sexual en el entorno, programa y/o actividad asociada de nuestras escuelas, proporcione una declaración verbal o escrita al director de la escuela.
- Como empleado/voluntario del distrito, debe abstenerse de participar en cualquier conducta que pueda considerarse razonablemente discriminación basada en el sexo mientras participa o es voluntario en nuestro programa educativo y/o actividades asociadas.

Por la presente reconozco que he leído y acepto los requisitos del Título IX como se describe anteriormente y cumpliré con estos requisitos.

\_\_\_\_\_  
Nombre (imprimir)

\_\_\_\_\_  
Firma

\_\_\_\_\_  
Fecha

**Por favor regrese antes de ser voluntario en el distrito.**